

2 CENTERT KAPHATÓ SZÁMOKÉNT LAPUNK AZ ALÁBBI ÜZLETEKBEN:

Montreal Que.

HARTMAN'S Stationery Store 1463 St. Lawrence Blvd. Kényvek, folyóiratok, újságok. Iró és papírrak.

ALEX A. KELEN 1456 City Hall Ave. Pénzügyi — Bevándorlási Engedélyek — Jogi és Közigazgatói ügyek.

CHERRY D. SZABÓ 14 Ontario St. East. Pénz és csemetegépek. Különlegességek

Toronto Ont.

UKRAINIAN BOOKSELLERS 135 Queen St. West.

UKRAINIAN BOOK STORE 399 Queen St. West

Hamilton, Ont.

ALEX A. KELEN LIMITED 764-766 — 244 James Street North. Pénzügyi — Bevándorlási engedélyek — Óhazai árucikkek nagyban és Jogi és közigazgatói ügyek.

Kitchener Ont.

S. JAROSZ 324 King St. West. Újságok — Folyóiratok, — Szivarok, pipa és cigaretta dohány

Winnipeg, Man.

SATURN IMPORTING CO. Higgins Ave. a CPR állomásával szemben közel a Main Streetlines.

MOLNAR GYULA 700 Main St. — "Home Cafe" Étterem és Billiárd, a magyarok találkozó helye. — Óhazai áruk, dohány.

GEORGE SZABÓ 272 Main Street, Pénzügyi, hajójegyek, bevándorlási engedélyek

Melville Sask.

SIPOS GYÖRGY a Market-tel szemben.

Lethbridge Alta.

SZARKA JÓZSEF 406 — 4th Ave. South Pipa és cigarettadohány, hüvely és papír is kapható.

Edmonton Alta.

LUKACS LAJOS 10518-96th St. Telepítést írda — Pénzügyi —

MEGGYILKOLTA A FELESÉGÉT

Az asszony, aki nehéz házimunkát végzett, folyton panaszkodott, hogy ereje fogy, szédül, feje fá, szeméi gyengülnek. De a férje csak nem törődött a panaszokkal. Szegény asszony nem olvasott újságot, mert szeszefolytak a betük a szeme előtt és így nem is tudott a Saturnin életviteléről, az ő bajának igazi gyógyszeréről. De a férje igenis tudott róla. Csakhogy sajnálta a pénzt és most, hogy szegény asszony jobblétre szenderült hát a szomszédok szemrehányó tekintete elől elbujdosott. Ez Harang Istvánnal történt, akinek címét csak a szegény miatt nem írjuk meg. A szomszédok elől elbujdoshat, de a lelkiismeret elől soha sem.

SATURNIN AZ ÉLETTEL

a gyenge idegzetű, gyengécsontú vértelen, sápadt, ideges férfi és nő természetes gyógyszer.

Vasat és foszfátot vízzel a vérbe a Saturnin. Gyógyereje felülmúlhatatlan és helyesen mondják a Saturninról, hogy

MAR OTT IS SEGÍTET, AHOL SEMMI MÁS NEM HASZNÁLT

Egy üveg ára \$1.25 és 5 üveg, egy teljes készlet, \$5.00.

VOROS KERESZT PATIKA 12302 Buckeye Rd. Cleveland O.

A VOROS KERESZT PATIKA NAPTAR SZELVENYE

Közgazdaság

IPAR, KERESKEDELEM, ÁRU- ÉS ÉRTÉK-TŐZSDE, PÉNZPIAC, VÁMPOLITIKA

Kanada közgazdasági helyzetének egyik legfontosabb hímzője a gabona. — Ránk nézve tehát a búzával kapcsolatos jelentések mindig fontosak. Az 1933 évi termés elégtelensége dacára a gabona ára a nemzetközi piacon meglehetősen alacsony maradt, úgyhogy a nemzetközi gabona bizottság által megjelölt 63 aranycent — mint alapár — alig volt megközelíthető.

Tekintettel azonban arra, hogy a tartalékban levő buza mennyiség csökkenő irányt mutat, jogos a szakembereknek az a reménye, hogy buzaárak emelkedni fog és pedig oly arányban, hogy a nemzetközi buza bizottság által megjelölt kvótán felül lesz alkalomunk búzát exportálni.

A fentvezetett bizottság ugyanis egy tervet dolgozott ki, amelynek alapja a kvóta, azaz egyes államokra bizonyos kivitt mennyiség meghatározása.

WINNIPEG, Man.

A "Magyar Nőszövetség" február 8-án csütörtökön este 8 órai kezdettel tartja rendes havi közgyűlését a Main Street 298 szám alatti Zimmerman-féle teremben. A gyűlésre minden tagot feltétlenül elvár és az érdeklődőket is szívesen látja a vezetőség.

A "Magyar Nőszövetség" javára rendezti a "Független Magyar Egylet"-tel karöltve működő "Jókai Műkedvelő Gárda" legközelebbi estjét február hó 3-án, szombaton este 8 órakor az Alberta Hotel nagytermében. A "Petőfi Dalkör" vendégszereplésén és változatos magánzenékkel Pásztor József "Lesz még tavasz" című egyfelvonásosát is bemutatásra kerül. Előadás után tánc; zenét Szűcs testvérek ismert zenekara szolgáltatja. Ételekről és hűsítő italokról gondoskodik minden magyart szívesen lát a rendezőség.

DANUBIA CO.

645 Main St. Winnipeg, Man. 10 inch 75 c — 12 inch \$1.50 Green-féle angol-magyar és magyar-angol zsebszótár \$1.00. — Bizonny-féle nagy angol-magyar és magyar-angol szótár több mint 60.000 szóval erős kötésben 972 oldalon \$4.00 Magyar-Amerikai Zsebtolmács utmutató 50 c Magyar-Angol Zsebtolmács a kijelzés pontos feltüntetésével 50 c BIBLIA, azaz ó- és újtestamentumában foglaltatott egész SZENT IRÁS 1214 oldalon erős kötésben (hard flexible cover) ára: \$3.00 Ugyanaz finom bőr kötésűvel \$5.00 Órák, ókszerék jutányos áron

Dr. BIRO KAROLY

Sebész és belgyógyász a budapesti Gr. Apponyi Poliklinika v. tanárségéje SASKATOON 205 Canada Building Telefon: 2724

HA BETEG HASZNÁLJON BIZUB féle KESERŐ BOR

biztos hatású hashajtó s erősítő szer. Használata ajánlatos ideges, legyengült és étvágytalan embereknek. Jótékony hatást gyakorol az emésztő szervekre és azokat nagyban elősegíti munkájukban. Biztos és enyhe hashajtó nélkülözhetetlen azoknak, akik állandó székrekedésben szenvednek. Ára 1 üveg \$1.25 Postán küldve 1.50 JOHN BIZUB P. O. BOX: 123. Station "N" MONTREAL, Que. CANADA.



Ennek alapján a különböző mennyiségű gabonának a legalacsonyabb árát a január végén összevont londoni nemzetközi bizottságnak kellene meghatározni. A jelenben a buzaárak Európába való szállítását nem ösztönözték méreteket, mint az remélhető volt. Magyarárta ennek egyszerűen az, hogy több európai állam buzaárterelése a várakozást messze felülmuta. Ez a körülmény a külső piacról való vásárlást ugyyszólván feleslegessé tette.

A nemzetközi buza forgalom 1933 december végéig csak 210 millió bushel volt — míg az előző év forgalma 235 millió bushel volt. Ez a szokatlan mérséklést a jelenlegi vásárlásban természetesen éretnél ismételt forgalomra vezet a későbbi hónapokban.

A mult évi várakozástól eltérően Kanada gabona termése csak 253 millió bushel volt, az egész angol birodalomé körülbelül 271 millió bushel. Azonban az előző évről kb. 212 millió bushel tárolt gabona maradt fenn ez évre, úgyhogy a belfogyasztás leszámitása után körülbelül 363 millió bushel gabona készlet felett rendelkezünk.

Ez a mennyiség — ha csak valamennyire bevélnék a nemzetközi gabona bizottság rendelkezésé — a kvótarendszer értelmében a jövő aratás előtt kb. 163 millió bushelre fog lecsúszni. Kanada a megegyezés szerint 200 millió bushel szállíthat külföldre.

Az Egyesült Államok 1933 évi gabona termése a legszegényebb volt 1904 óta. 1933 év 340 millió bushel volt az 1932-iki 462 millió és az előző öt év átlagos 600 millió bushelével szemben.

Déli szomszédunk magtárjai meglehetősen telve vannak, de ha tekintetbe vesszük, hogy az amerikai export alig érte el a 7 1/2 millió bushelt, meg fogjuk érteni, hogy e tartózkodó kivitt politiká mögött a belső fogyasztásra szükséges mennyiségek biztosítása lappang.

Általában az északamerikai földrés 1933 évi gabonatermése 380 millió bushellel kevesebb volt, mint 1932-ben. 1933-ban Európa gabonát vásárló államainak szükséglete

nagyobb mértékben nyert kielégítést a saját termésük után, mint remélhető volt. Az angol-szigetek 16 millió, franciaország 7 millió, Olaszország 20 millió bushellel többet termelt mint az előző évben. — A Duna-menti államok termelése pedig a belsőségetlen felül.

Az oroszországi helyzet még ma sem látható tisztán. Oroszország kivitt kvótája 16 millió bushel volna. Az elmúlt évi exportmennyiség 18 millió bushel volt és ha az orosz buza minősége nem fog elgyérre változni, úgy annak export szempontjából valami jelentőséget kell tulajdonítani. Bárha Oroszország kvótája megnagyobbitását kéri, tény, hogy eddig alig adott el néhány millió bushelt a világ buza piacán.

Argentína buzaárterelése az 1932 évi 236 millióról 256 millió bushelre emelkedett. Dacára ennek Argentína készletei nem fogják az engedélyezett exportkvóta mennyiség összegét fedezni. Kenyén túhaladni, sőt újabb

Hevesi származású New York alpolgármestere

A közelmúltban választották meg hét millió lakosú New York alpolgármesterévé az olasz származású La Guardiát, akiről a következőket sikerült megtudnunk: La Guardia már 22 éves korában konzuli szolgálatban volt és Flumében volt alkonul. Rövidebb ideig Budapesten is volt konzuli szolgálatban és állítólag ott tanult meg magyarul azonkívül megtanulta a német, szlovák és horvát nyelveket. Ennek a nyelvismeretnek nagy hasznát vette akkor, amikor visszatérése után Ellis Islandon volt tolmács. Érdekes lesz az is tudnunk, hogy La Guardia nővére ma is Budapestén él és teljesen magyarra lett.

"KI KORÁN KEL — ARANYAT LEL!"

A közmondást látta beigazolva egy Crossfield melletti albertai farmer. Az egyik kitisztított pulykában ugyanis mogyorós nagyságu aranyrögöt talált. Nőző látta, hogy kvarc darabba ütöközt az ekeje. Ámni kezdett és legnagyobb meglepetésére gazdag aranytartalmu rétegre bukkan. Két nap alatt 2,500 dollár értékű aranyat termelt ki a sziklából a szerencsés ausztráliai gazda.

DRUMÁR JÁNOS

gavallért, hogy mond el őszintén, mily okok késztetnek a Párisba való sűrűs visszatérésre. Nem teszem fel rólad, hogy sőtétek az okok, melyek talán foltot ejthetnek neveden. De legyen bármínő is... — Drága Anny! Megközelítheti azt a sötétség, ki Téged szeret...? — Anyánkra bizlak. Neki több joga van bizalmadhoz — szólt a mind hallhatóbbá váló patkócsattogás által siettetve a leány. En rögtön visszatérek.

Az alkony — a hangulatok néma kerítője — mind alább-és alábbszállott, észrevétlenül mosva el a körvonalaikat vesztette árnyékokat, míg végül az egész liget abba a hallgató félhomályba borult, melyben csak a szellőjárta avar zörgése, a támadó esti szélől megingott lombkoronák zizegése, a lassan-lassan alákerülő falevelek suttogása beszél. A lelkedet megfogja a beszélő némaság varázsa. Rabul ejt a föld szaga, mely elkábítja gondolatodat. Az egész világ ura te vagy. Tied minden vágy, ami teljessébe ment; tied a sóvárgás, mely kielégülésre talál. A képek, melyek a homály szírnáira rajzolódva tűnnek elő — nem maradnak szívet fájdtó álmok. Testet őr mindenikük és alakot; törvények keletkeznek és játszódnak le, melyek hőse te vagy, mint a világ középpontja. Simogat, elzúbbaszt a csend s felzizegő avarnak nesze elfedi lelkednek halk zokogását... Pszt! Csendesesen lépkedj! Meg ne zavarj a nagy szellem álmát!... Lábjegyen haladt előre Olena a közeledő lovas felé, kinek árnyéka mélyen bevésozott a faszor által szabadon hagyott keskeny szegélyre. Az árnyék sebesen közeledett, de a patkódobaj még a látszatot is megőrizte.

Egyik márványoszlopnál megállt a leány s dobogó szívvvel, gonosz elősejtellemmel várta be az érkezőt. Az sebes vágattással közeledett. Alakját óriássá növesztette az elfogyó távolság. A paripa megtorpant, mikor észrevette az árnyékhöz simuló fehér alakot és lovasát majd kivetette a nyeregből. A kantárnak erélyes megrántásával a ló hirtelen megállt, míg lovasa, aki le sem szállt a lóról, így szólt: — Böcsánatot kérek a behatolásért, de a kapunál egy lel-

kisebnek itélik a délamerikai termést az első becslésnél.

Ausztrália szerepe a nemzetközi buzaforgalomban nem ad aggodalomra okot. Az utolsó aratás eredménye gyenge volt, kb. 140-160 millió bushel. A készletek körülbelül éppen elegendők arra, hogy a belső szükségletet fedezzék.

Amint látjuk tulajdonképpen Kanada és az Egyesült Államok készletei jön a közeli jövő nemzetközi buzaforgalmának szempontjából számításba. Miután azonban az utóbbi készletek éppen csak a belsőséget fedezősére lesz elegendő — alapos és jogos az a feltevés, hogy Kanadára nézve a helyzet kedvező; remélhetőleg a 200 millió bushelen jóval felül rugó mennyiség kivételéhez járul hozzá a londoni Béla értekezlet, és az ország megszabadulhat a tárolt felesleg nagy részétől.

Ipari jelentésünk következik. Veszelszky Xavér Ferenc. Vancouver B.C.

KANADAI DOLLÁRJÁT GYORSAN, BIZTOSAN ÉS A LEGMAGASABB ÁRFOLYAMON KÜLDI AZ ÓHAZABA GEORGE SZABO 272 Main Street — WINNIPEG, MAN. Hajójegyek, Bevándorlási engedélyek.

„Mari katonája” Oshawán

Műsoros tea-est keretében gyűlt össze a helybeli kat. hitközség tagsága, melyen nagy számban vettek részt honfitársaink. Schubert Rudolf hitközségi elnök szép megnyitó beszéde után Ft. Forgách László tartott lelkesítő előadást. Sok tapasztalt katonát magánzómlás előadó: Péter Mancsi, Romhányi Róláné, Simcsó Ilonka és Schubert Gizit, valamint Dobos Elek, Ferenc Kálmán, Iváncsics Péter Nagy Béla és István, Péter Bandi, Romhányi Béla, Simcsó János és Stefan Károly. Zamatos békéből jelenet mutattak be ezután a jeles műkedvelők "Mari katonája" címmel. Datzán Ilonka valóságos remekelt, de méltó volt szerepelnie a kis Jacsenko Jancsika is. Cziranka Sándor, Ferenc Kálmán, Jakab János és Szakala János nagyszerűen alakították a "szarst", míg az önkéntesek szerepében Czető János, Harakósi Simon s Romhányi Zolt járt szótka felülmúlhatatlanul. A rendezés Lavál Miklós szorgalmát és hozzáértését dicséri. A mindenképpen jól sikerült műsor és színelőadás után táncra perültek a megjelentek. K.K.I.

MAGYAR CSALOGÁNYNAK TAPSOLT LONDON

Basilides Mária, a budapesti Operaház tagja londoni hangversenyén klasszikus és magyar dalokkal szerepelt. Az angol zenekritika egyhangú elismeréssel is a magyar operanékesnő páratlan művészetéről.

ÓVATOS EMBER

— Maga nagyon jól viselte magát eddig a börtönbe és ezért könnyítést kap, mondja meg ha valami óhaja van. — Biztonsági lakatot kérek a cellám ajtajára. Félek a betörőktől.

A magyarok találkozó helye EDMONTONBAN! EMPIRE HOTEL 10246-96th St. Telefon 25075 Jutányos árak, pontos kiszolgálás, csempészköztől minden egyes szobában! Szobaár: 50 centtől! J. HUDYMA Manager

HA ELHANYAGOLJA NÁTHÁJÁT, meghűlését, torokgyulladását, hörghurutot (bronchitis), sőt még tüdőgyulladást is szerezhet. Cseppessen néhány csepp "MENTH AIR" hűsítő menthol cseppeket orrlyukába, mely azonnal megtámadja a betegséget okozó bacilliókat, (csepp) és csillapítja hatásával megkönynyíti a légvezetést. A "MENTH-AIR" mentholos cseppek különleges szabadalmazott "cseppent" üvegekben postán küldjük. ÁRA: 50 CENT. SHAPIROS DRUG STORE 287 Spadina Ave. TORONTO, Ont.

FORRADALOM EGY MAS VILAGON

férfinak kezét csókolják. Már pedig ha igaz az, amit Ön mond és nem játszik gonosz tréfát egy szerencsétlennel, úgy áldom soromat és áldom Önt, hogy elhibázott életem árán megváthatom enyém boldogságát. — Már pedig ez annyira igaz, hogy rögtön intézkedem, mi szerint családjá Önnel találkozok. De most figyeljen ide: A gonosztevők kivégzése holnap hét órakor kezdődik, míg a politikai haláltételek csak 9 óra után vonulnak fel a verpadra. Ön ezen második csoportban fog szerepelni és akkor fog a guillotinhez lépni, mikor én Emil D'Épinay-nak nevét olvasom. — Tehát mint Emil D'Épinay fogod meghalni. — Igen. Jegyezze meg jól e nevet magának, nehogy félreértés történjék, mert akkor mosnom kellene kezeimet a következményekért való felelősség alól. — Dehogy is felejttem el a "saját" nevemet. Mint Grigny éitem, mint D'Épinay halok meg. — Természetesen csak abban az esetben, ha sikerül a családjával való találkozást előbb létesíteni. — Nem tudom, merre nyílnak pincebörtönöm magasán fekvő ablakai, de az előttük tolongó asszonyok sírámai közül nem egyszer hatolt hozzám feleségem hangja. Tessék csak őket a börtön körül kerestetni, biztosan reájuk lelek. — Legyen úgy — felelt Duchenne és kiadta a sűrűs parancsot, hogy Grigny családját állítsák azonnal elő. — Ne higj neki, Anyám! — sikoltott fel Olena, a kétségbeeséstől áthatóvá lett hangon, melyet az izgalom hajlékonyrá tett. — Én érzem, hogy Emil a halálba tér vissza, melytől szerelmem nem tudja megóvni. Vess magadat lábál elé! Kulsold át térded! Ragadd meg karját! De ne eresz el magadtól, mert nem látjuk őt viszont! — Higgadj meg leányom! — csillapította a látnoki láztól gyötört leányt az anya. Az én szívem is összeszorul, mikor az elváltára gondolok. De Emil jó fiu. Ugy-e Emil? Te nem fogsz két szívet is megvérezni a meggondolatlanúság által. Minden fenyegető veszély ellen, ha meg nem védhet is, de megőv a szülői hajlék. Tudom szomszédjainktól, hogy künn a nagyvilágban most nagy események rajdnak. Lobot vetett a hazai föld, melynek